

**L'hon. M. Turner:** Monsieur l'Orateur, le Directeur général du Fonds monétaire international et, de fait, tous nos associés commerciaux partout dans le monde sont au courant des chiffres, puisqu'ils sont publiés tous les mois; personne n'a fait de commentaires.

**L'hon. M. Lambert:** Monsieur l'Orateur, le ministre vient de nous dire que l'attitude du Canada a été comprise et approuvée. Voici ma question: le Canada a-t-il annoncé au Directeur du Fonds monétaire international qu'il allait faire ces opérations, disons, de stabilisation au jour le jour, pour contrôler les fluctuations du dollar d'une manière détournée plutôt que d'une façon ordonnée.

**L'hon. M. Turner:** Monsieur l'Orateur, je dis tout simplement que les chiffres sont publiés mensuellement et que nous transmettons ces chiffres directement au Fonds monétaire international.

#### LES TAUX D'INTÉRÊT—LES MESURES ENVISAGÉES

**M. T. C. Douglas (Nanaïmo-Cowichan-Les Îles):** Monsieur l'Orateur, je voudrais poser une question supplémentaire au ministre des Finances. Est-il en train d'étudier les taux d'intérêt élevés au Canada qui ont sans doute pour effet d'attirer des investissements étrangers à court terme et de gonfler ainsi la valeur du dollar canadien? Est-il en train d'examiner cette question et le gouvernement se propose-t-il de prendre des mesures relativement à ces taux d'intérêt élevés?

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** Monsieur l'Orateur, si on examinait l'ensemble du tableau pour trouver une explication de la position actuelle du dollar canadien par rapport à d'autres monnaies, en particulier le dollar américain, il faudrait tenir compte des causes sous-jacentes de la faiblesse actuelle du dollar américain, et aussi de certains facteurs contraires qui pourraient modifier la valeur de notre dollar à l'avenir, notamment le déficit actuel du compte courant, les transactions tant visibles qu'invisibles, et l'amointrissement du compte de capital quant aux investissements étrangers au Canada.

**M. Douglas:** Une question supplémentaire.

**M. l'Orateur:** A l'ordre, je vous prie. La présidence permettra au député de Nanaïmo-Cowichan-Les Îles de poser une dernière question supplémentaire à ce sujet. Nous pourrions y revenir plus tard au besoin. Essayons aujourd'hui d'avancer plus rapidement qu'hier. Le député de Nanaïmo-Cowichan-Les Îles peut poser une dernière question supplémentaire, après quoi la présidence donnera la parole au député de Greenwood.

**M. Douglas:** Monsieur l'Orateur, comme les taux d'intérêt au Canada dépassent depuis quelque temps ceux des États-Unis et attirent des placements américains à court terme, le gouvernement prend-il des mesures pour réduire les taux d'intérêt canadiens et pour ainsi empêcher que le dollar canadien prime sur le dollar des États-Unis?

**L'hon. M. Turner:** Monsieur l'Orateur, les taux d'intérêt canadiens répondent en partie à une très forte demande de crédit dans toutes les banques à charte et dans d'autres institutions financières, ce qui témoigne de l'expansion de notre économie par rapport à celles des États-Unis et de pays européens.

\* \* \*

#### LES AFFAIRES EXTÉRIEURES

##### LE MASSACRE À L'AÉROPORT DE TEL-AVIV—LA RÉACTION OFFICIELLE DU CANADA

**M. Andrew Brewin (Greenwood):** Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au premier ministre. Serait-il disposé à faire une déclaration à l'appel des motions, en l'absence du secrétaire d'État aux Affaires extérieures, pour exprimer l'horreur qu'inspirent aux Canadiens le massacre d'innocentes victimes civiles et les actes de terrorisme atroces, soigneusement planifiés et commis sans discernement à l'aéroport de Tel-Aviv mardi dernier?

**Le très hon. P. E. Trudeau (premier ministre):** Monsieur l'Orateur, le secrétaire d'État aux Affaires extérieures assiste en ce moment aux réunions de l'OTAN en Europe. Je vais penser à la suggestion du député.

• (1440)

**M. Brewin:** J'aimerais poser une question supplémentaire, monsieur l'Orateur. Le premier ministre envisagerait-il également la possibilité d'établir un règlement plus strict, pour contrôler plus efficacement l'emploi des avions destinés au transport d'armes dissimulées? Cette question devrait peut-être être adressée au ministre des Transports, mais je la pose maintenant au premier ministre.

**Le très hon. M. Trudeau:** Monsieur l'Orateur, le ministre des Transports a déjà fait maintes remarques et répondu à diverses questions à ce sujet. Je suis certain qu'il sera disposé à répondre à une nouvelle question, s'il y a lieu.

\* \* \*

#### LES PENSIONS

##### LA SÉCURITÉ DE LA VIEILLESSE—LA SUPPOSÉE INTENTION DU GOUVERNEMENT DU QUÉBEC DE PROFITER D'UNE PARTIE DE LA RÉCENTE AUGMENTATION—ON DEMANDE AU MINISTRE DE FAIRE UNE DÉCLARATION

[Français]

**M. Léonel Beaudoin (Richmond):** Monsieur l'Orateur, je désire poser une question à l'honorable ministre de la Santé nationale et du Bien-être social.

L'honorable ministre compte-t-il faire une déclaration à l'appel des motions, à la suite du geste posé récemment par le gouvernement du Québec quant à son intention d'«entamer» l'augmentation des pensions de vieillesse accordée par l'adoption du bill C-207 par cette Chambre?

[Traduction]

**L'hon. John C. Munro (ministre de la Santé nationale et du Bien-être social):** Non, monsieur l'Orateur, ce n'était pas mon intention.